

## Initiatives ministérielles

Halliday	Hawkes
Hockin	Hogue
Holtmann	Horner
Horning	Hudon
Hughes	Jacques
James	Jelinek
Johnson	Jourdenais
Kempling	Landry
Larrivée	Layton
Lewis	Littlechild
Loiselle	Lopez
MacDonald (Rosedale)	Marin
Martin (Lincoln)	Mayer
Mazankowski	McCreath
McDermid	McDougall (St. Paul's)
McLean	Merrithew
Monteith	Moore
Nicholson	Oberle
O'Kurley	Plourde
Porter	Reid
Reimer	Ricard
Richardson	Robitaille
Roy-Arcelin	Saint-Julien
Shields	Siddon
Sobeski	Soetens
Sparrow	Stevenson
Tardif	Thacker
Thompson	Thorkelson
Tremblay (Québec-Est)	Tremblay (Lotbinière)
Valcourt	Van De Walle
Vankoughnet	Vézina
Vien	Vincent
Weiner	Wilbee
Wilson (Swift Current—Maple Creek—Assiniboia)	
Wilson (Etobicoke Centre)	Winegard
Worthy—114	

## DÉPUTÉS «PAIRÉS»

nil/aucun

• (1715)

[Français]

Le président suppléant (M. DeBlois): Je déclare la motion rejetée.

La prochaine mise aux voix porte sur la motion n° 3.

(La motion, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote n° 451)

## POUR

## Députés

Allmand	Arseneault
Assad	Axworthy (Winnipeg South Centre)
Baker	Berger
Bevilacqua	Boudria
Caccia	Campbell (South West Nova)
Catterall	Ciancy
Copps	Crawford
Dingwall	Dionne
Duceppe	Duhamel
Ferguson	Flis
Fontana	Foster
Gaffney	Gagliano
Gérin	Grey (Beaver River)
Guarnieri	Harb
Jordan	Keyes
Kilger (Stormont—Dundas)	Kilgour (Edmonton Southeast)
Kindy	LeBlanc (Cape Breton Highlands—Canso)
Leblanc (Longueuil)	Lee
Maheu	Manley

Marleau  
Milliken  
Pagtakhan  
Phinney  
Plamondon  
Rideout  
Stewart  
Venne  
Wappel

Miffin  
Mills  
Peterson  
Pickard  
Prud'homme  
Simmons  
Vanclief  
Volpe  
Young (Acadie—Bathurst)—56

## CONTRE

## Députés

Althouse	Anderson
Andre	Angus
Atkinson	Attewell
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)	Belsher
Benjamin	Bertrand
Bird	Bjornson
Black	Blackburn (Brant)
Blackburn (Jonquière)	Blaikie
Blais	Blenkarn
Bouchard (Roberval)	Brewin
Brightwell	Browes
Butland	Cadieux
Casey	Chadwick
Clark (Brandon—Souris)	Cole
Cooper	Corbeil
Corbett	Côté
Couture	Crosbie (St. John's West)
Danis	Darling
de Cotret	de Jong
Della Noce	Desjardins
Dick	Dobbie
Dorin	Duplessis
Edwards	Fee
Feltham	Ferland
Fisher	Fontaine
Friesen	Fulton
Gibeau	Gray (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)
Greene	Gustafson
Halliday	Harvey (Edmonton East)
Hawkes	Heap
Hockin	Hogue
Holtmann	Horner
Horning	Hudon
Hughes	Hunter
Jacques	James
Jelinek	Johnson
Jourdenais	Karpoff
Kempling	Kristiansen
Landry	Langan (Mission—Coquitlam)
Laporte	Larrivée
Layton	Lewis
Littlechild	Loiselle
Lopez	MacDonald (Rosedale)
Marin	Martin (Lincoln)
Mayer	Mazankowski
McCreath	McCurdy
McDermid	McDougall (St. Paul's)
McLaughlin	McLean
Merrithew	Mitchell
Monteith	Moore
Nicholson	Nystrom
Oberle	O'Kurley
Parker	Plourde
Porter	Reid
Reimer	Ricard
Richardson	Riis
Robinson	Robitaille
Rodriguez	Roy-Arcelin
Saint-Julien	Shields
Siddon	Skelly (Comox—Alberni)
Sobeski	Soetens
Sparrow	Stevenson
Tardif	Thayer
Thacker	Thompson
Thorkelson	Tremblay (Québec-Est)